



## **Khutso's Strange Dream**

**Author:** Rahab Makotla Mudau **Illustrator:** Siyasanga Madyibi **Translator:** Alisha Berger

Level 2



Khutso was having a dream. In this dream, he was eating cake.



He heard his grandmother calling him.



Grandmother sent Khutso to go buy sugar.



The sugar packet started leaking.



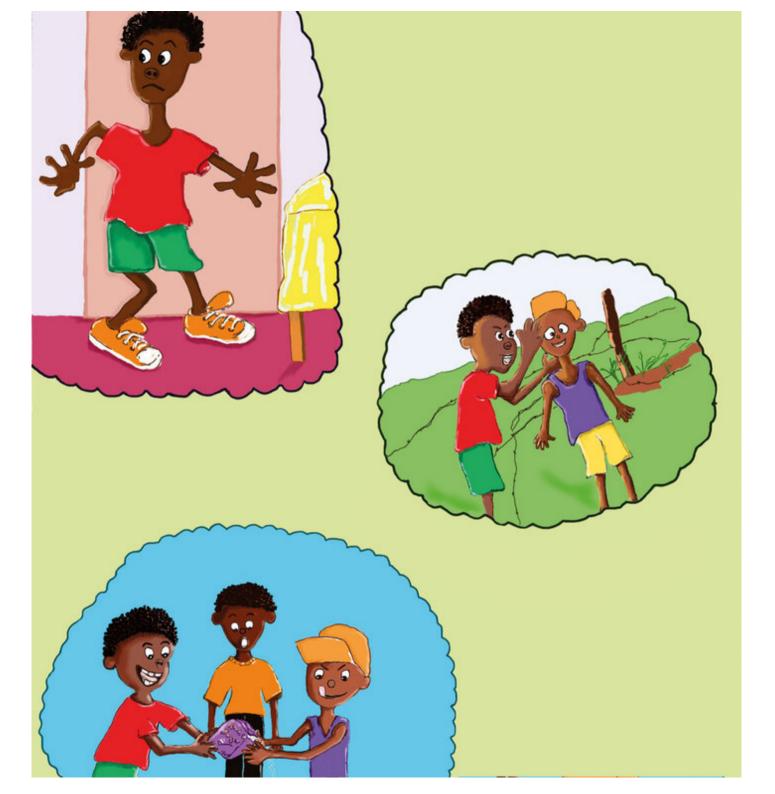
Khutso had never tasted sugar before.

He tasted it and it was very nice, even better than sweets.

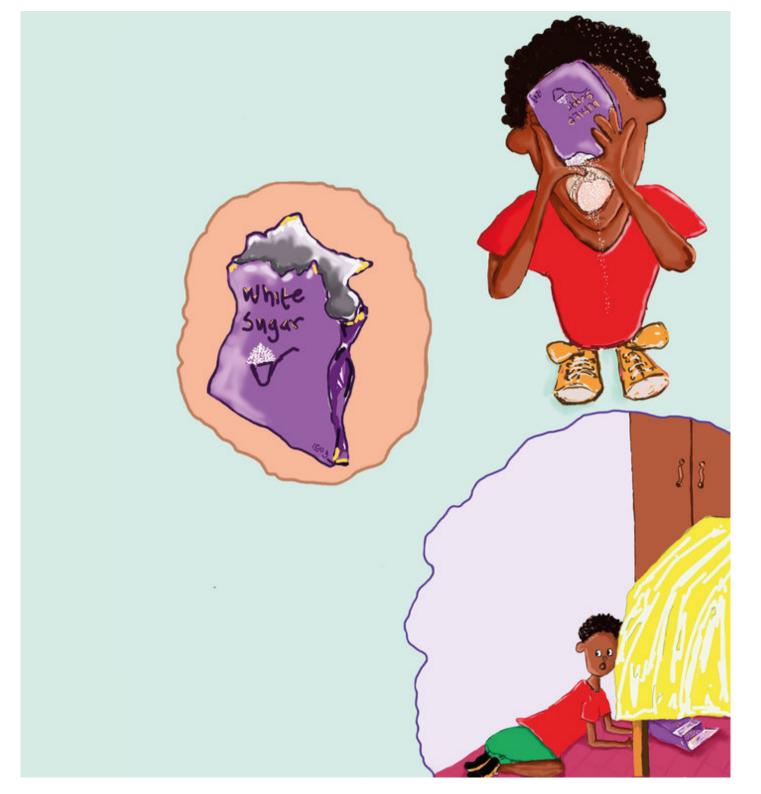




His grandmother hid the sugar under the bed. Khutso was watching and saw where she hid it.



The following day, Khutso called all his friends. He poured a few sugar granules in their hands.



Then he poured the whole packet in his mouth until it was finished.

He put back the empty packet under the bed.



When his grandmother wanted to use sugar, she went to her hiding place. Her sugar was not there.

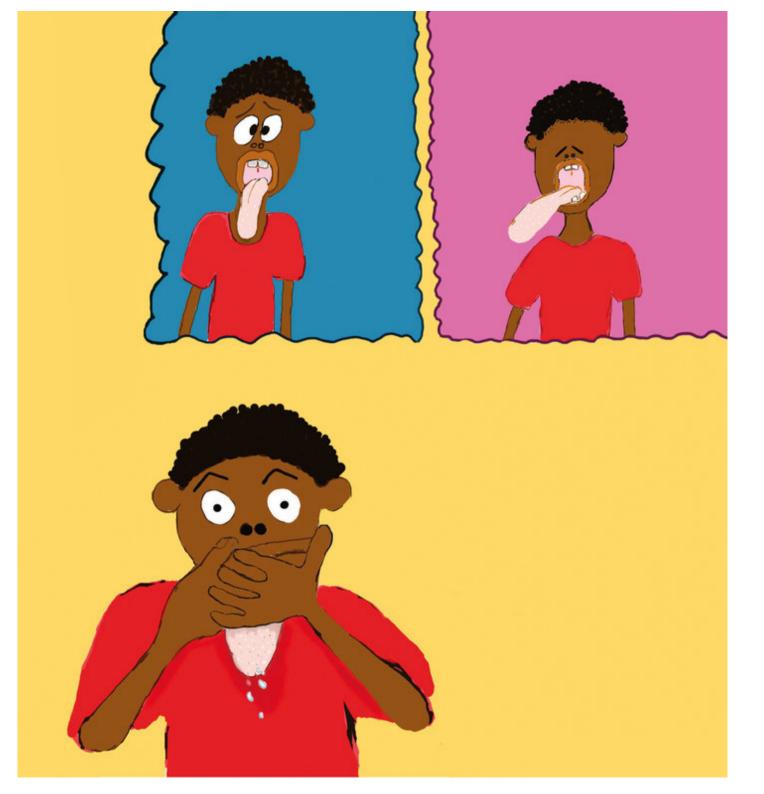


Grandmother was very angry. She told Khutso to come with all the friends that he played with that day.

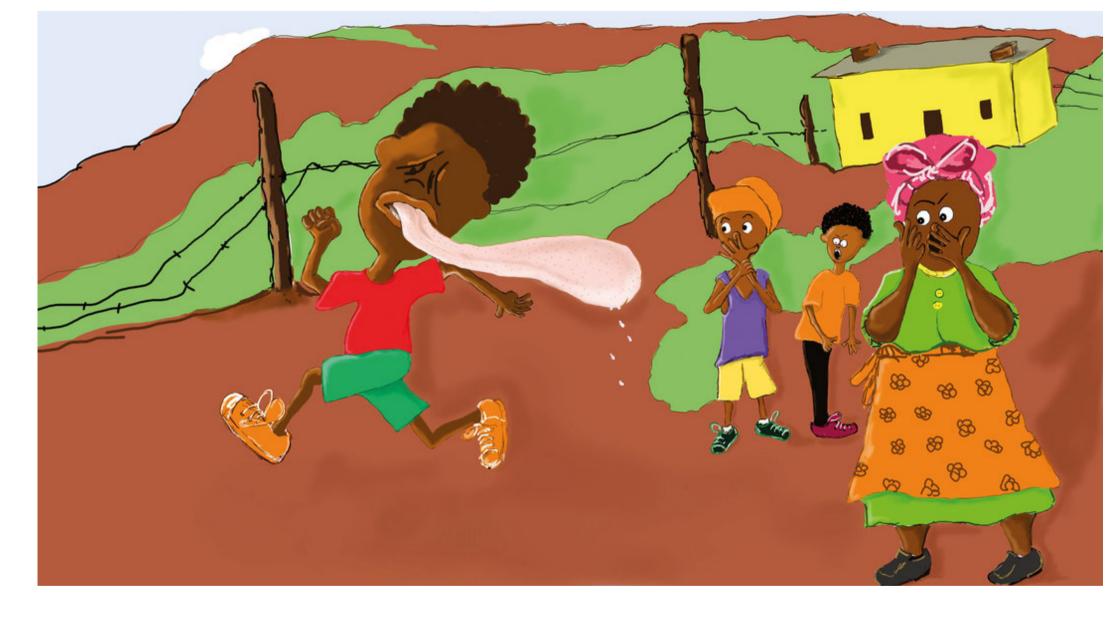
She asked them who ate her sugar and nobody answered her.



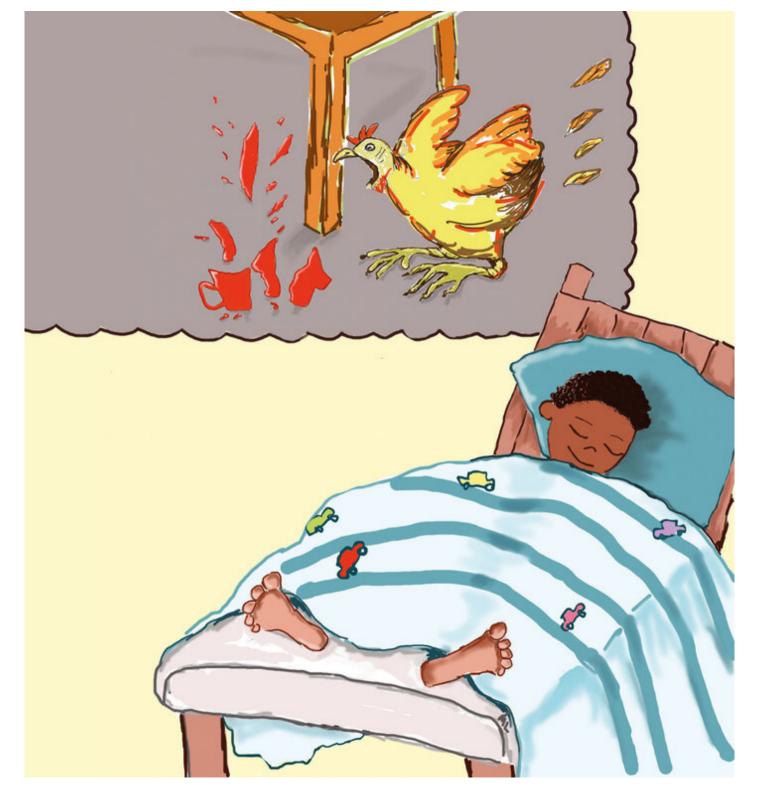




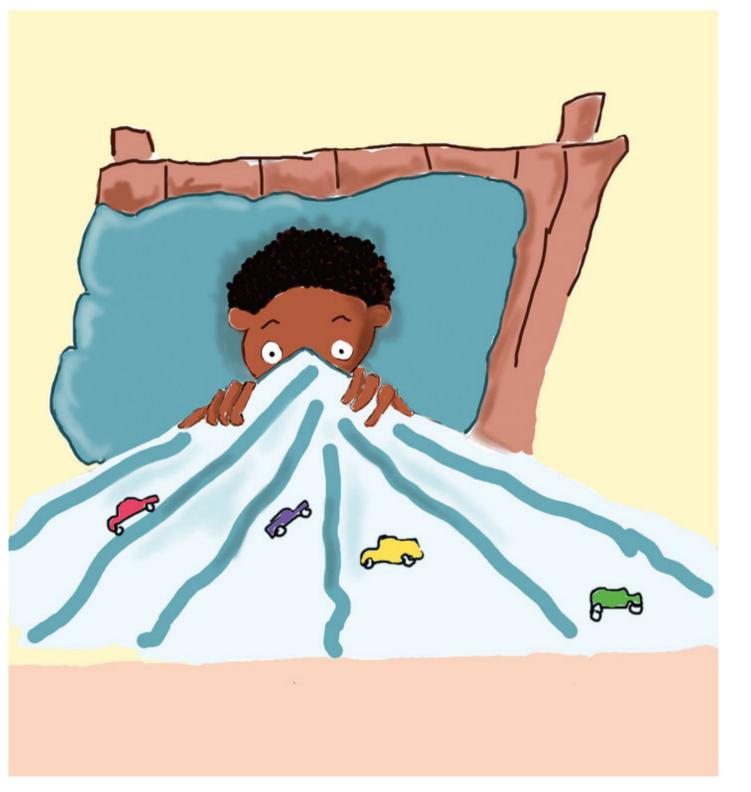
Grandmother asked khutso again and again and everytime he lied, his tongue grew longer.



Khutso was very scared and he was running up and down.



There was a loud bang.



Khutso woke up very scared.



It was just a dream, the sugar was still under the bed.



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <a href="Link">Link</a>.

### **Story Attribution:**

This story: Khutso's Strange Dream is translated by <u>Alisha Berger</u>. The © for this translation lies with Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>Toro ya Khutšo ya go Makatša</u>', by <u>Rahab Makotla Mudau</u>. © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

#### Other Credits:

This story 'Khutso's Strange Dream' has been published on StoryWeaver by Room to Read.

#### **Images Attributions:**

Cover page: Boy in different poses, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Boy dreaming of cake, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Boy dreams of eating cake, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Boy walking with a sugar packet by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Boy tastes sugar, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Boy gives grandmother a parcel by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Boy watches grandmother hide sugar, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy and his friends, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy and his friends, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Boy finishes sugar, by Siyasanga Madyibi © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <a href="https://www.storyweaver.org.in/terms">https://www.storyweaver.org.in/terms</a> and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

### **Images Attributions:**

Page 11: <u>Grandmother searches</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: <u>Grandmother yells at boy</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: <u>Boy's tongue grows longer</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: <u>Boy with long tongue</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: <u>Boy dreaming in his sleep</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 16: <u>Boy dreaming in his sleep</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 17: <u>Boy scared under his rug</u>, by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 18: <u>Boy finds sugar under the bed</u> by <u>Siyasanga Madyibi</u> © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <a href="https://www.storyweaver.org.in/terms">https://www.storyweaver.org.in/terms</a> and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

# Khutso's Strange Dream (English)

Khutso has a dream. He wakes up in a sweat! What did he dream about?

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!